



VILLE DE LAC-BROME
TOWN OF BROME LAKE

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL
REGULAR SITTING OF COUNCIL

LUNDI, 6 juin 2016
MONDAY, June 6, 2016
19:00 Heures / 7:00 P.M.
Salle Ovide-Dagenais
25, rue Taylor Street

ORDRE DU JOUR

AGENDA

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE

CALL TO ORDER

1.1 Ouverture de l'assemblée – informations générales

Call to order – General information

1.2 Modification(s) à l'ordre du jour

Modification(s) to agenda

1.3 Approbation des procès-verbaux des séances ordinaire du 2 mai 2016 et extraordinaire du 18 mai 2016

Approval of minutes of the regular sitting of May 2 2016 and special sitting of May 18 2016

2. CORRESPONDANCE

CORRESPONDENCE

3. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTION

FIRST QUESTION PERIOD

4. ADMINISTRATION / LÉGISLATION

ADMINISTRATION / LEGISLATION

4.1 ADMINISTRATION

4.1.1 Comptes à payer et liste des chèques émis

Accounts payable list of cheques

4.1.2 Décomptes progressifs, factures et dépenses diverses

Progressive invoices, invoices and other expenses

4.1.2.1 Factures

Invoices

4.1.2.2 Dépenses diverses
Other expenses

4.1.3 Ententes, contrats et mandats
Agreements, contracts and mandates

4.1.3.1 Parc des maisons mobiles de West-Brome
West-Brome mobile home park

4.1.3.2 AO 2016-14 Réfection chemin Mont-Écho - Contrat
AO 2016-14 Mont-Écho Road repair - Contract

4.1.3.3 AO 2016-15 Réfection de chaussées - Contrat
AO 2016-15 Repair various roads - Contract

4.1.4 Ressources humaines
Human resources

N/A

4.1.5 Divers

4.1.5.1 Rapport financier et rapport du vérificateur – Dépôt
Financial report and auditor's report - Filing

4.1.5.2 Affectation du surplus libre – Service d'égout
Allocation of free surplus – Sewage service

4.2 LÉGISLATION - AVIS DE MOTION / RÈGLEMENTS
LEGISLATION – NOTICES OF MOTION / BY-LAWS

4.2.1 Règlement modifiant le Règlement de permis et certificats - Avis de motion
By-law modifying By-Law on permits and certificates – Notice of motion

4.2.2 Règlement abrogeant divers règlements - Avis de motion
By-Law abrogating various by-laws – Notice of motion

4.2.3 Règlement modifiant le règlement concernant le fonds de roulement-Adoption
By-Law modifying By-law concerning the working fund- Adoption

5. GESTION DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT (GTE)
LAND-USE AND ENVIRONMENT MANAGEMENT

5.1 Dépôt du rapport mensuel
Tabling of monthly report

5.2 Dépôt des procès-verbaux (C.C.U et C.P.E.)
Tabling of minutes (C.C.U.'s and E.P.C.'s)

5.3 Demande(s) de modification extérieure – PIIA

Site planning and architectural integration request(s)

- 5.3.1 475, chemin de Knowlton Road, lot 4266026, zone UC-5-L14
- 5.3.2 315, chemin de Knowlton Road, lot 4471081, zone UI-3-L15
- 5.3.3 107, chemin Lakeside Road, lot 4266233, zone UCV-4-K15
- 5.3.4 1092, chemin de Knowlton Road, lot 3938322, zone UC-1-M2
- 5.3.5 65, rue Benoit Street, lot 4266446, zone URA-12-K15
- 5.3.6 8, rue Birch Street, lot 4266481, zone URA-12-K15
- 5.3.7 28, rue Capel Street, lot 4266584, zone URA-18-K16
- 5.3.8 50, rue Saint-Paul Street, lot 4266341, zone URA-23-K15
- 5.3.9 40, rue Victoria Street, lot 4266400, zone UCV-1-K15
- 5.3.10 64, ch. Davis Road, lot 3938928, zone UMV-4-C11
- 5.3.11 7, ch. du Mont-Écho Road, lot 4265931, zone UCV-6-L15
- 5.3.12 121, rue Saint-Paul Street, lot 4266598, zone URA-18-K16
- 5.3.13 70, chemin Lakeside Road, lot 4266337, zone UCV-4-K15

5.4 Demande(s) de dérogation mineure

Minor exemption request(s)

- 5.4.1 400-220 chemin Lakeside Road, lot 4 267 924, zone RB-8-G17
- 5.4.2 496 chemin de Bondville Road, lot 3 938 299, zone UE-1-H12
- 5.4.3 119, chemin de la Baie-Rock Island Road, lot 4 264 960, zone UV-9-F14
- 5.4.4 19, chemin Soles Road, lot 4 345 449, zone RF-2-O3
- 5.4.5 138, rue Saint-Paul Street, lot 4 266 328, zone URA-22-K16
- 5.4.6 42, chemin Frizzle Road, lot 3 940 494, zone ID-17-K9

5.5 Demande(s) à la CPTAQ

- 5.5.1 386, chemin de Brome Road, lot 3940320, zone AF-12-F8

5.6 Demande(s) de lotissement

Subdivision request(s)

N/A

5.7 Demande(s) de changement de zonage
Zoning change request(s)

5.7.1 chemin de Knowlton Street, lot 4 265 940 est URB-4-K15.

5.8 CCU - Nomination

6. SÉCURITÉ PUBLIQUE / ÉQUIPEMENT
PUBLIC SECURITY / EQUIPMENT

6.1 Dépôt du Rapport mensuel
Tabling of the monthly report

6.2 Premiers répondants
First responders

7. TRAVAUX PUBLICS
PUBLIC WORKS

7.1 Dépôt du Rapport mensuel
Tabling of the monthly report

8. LOISIRS, CULTURE ET VIE COMMUNAUTAIRE
LEISURE, CULTURE AND COMMUNITY LIFE

8.1 Dépôt du Rapport mensuel
Tabling of the monthly report

8.2 Demande(s) d'aide financière
Authorization request(s) and financial assistance request(s)

8.2.1 Chambre de commerce de Lac-Brome
Brome Lake Chamber of commerce

8.2.2 Ensemble de concert de Lac-Brome
Brome Lake concert ensemble

8.2.3 Association des Townshippers
Townshippers' Association

8.2.4 Fondation sports adaptés

8.2.5 Académie Knowlton
Knowlton Academy

8.3 Demande(s) d'utilisation du domaine public

Authorization request(s)

8.3.1 Arts Alive

8.3.2 Triathlon amical

Friendly triathlon

9. ÉCONOMIE LOCALE ET TOURISME

LOCAL ECONOMY AND TOURISM

N/A

10. VARIA

MISCELLANEOUS

10.1 Poursuites en recouvrement de taxes municipales

Action to recover municipal taxes

10.2 Rue/Chemin Frank Santerre Road/Street

10.3 Réfection d'un stationnement – Demande de C.A.

Parking repair – Request for a C.A.

11. DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS

SECOND QUESTION PERIOD

12. LEVÉE DE LA SÉANCE

ADJOURNMENT